



Eugenia myrtifolia

Eugenia (Syzygium) (Myrtaceae)

Genre d'arbres et d'arbustes persistants que les botanistes ont à plusieurs reprises subdivisé et reclassé ; parmi les nouveaux noms celui de Syzygium a prévalu. Cultivés en pleine terre, ils réclament des terrains fertiles et bien drainés. Ils supportent très bien les tailles et forment de belles haies persistantes.

Genus of evergreen trees and shrubs that botanists have more than once sub-divided and re-named. Out of the new names, the one that prevails is Syzygium. Grown in open ground, they require well drained, fertile soil. Withstand pruning and are formed into beautiful evergreen hedges.

myrtifolia (Syzygium paniculatum)



Arbuste persistant, feuilles brillantes d'un vert lustré, rouge cuivre à leur apparition. Fleurs blanc crème en calice l'été, suivies de beaux fruits parfumés d'un pourpre rosé. Très résistant à la mer.

Evergreen shrub, bright, glossy green leaves which are copper-red when they appear. Cup-shaped creamy-white flowers in summer followed by fragrant, pinkish-purple fruit. Tolerates maritime exposure.



Eugenia myrtifolia "Newport"

myrtifolia "Newport"



Diffère du précédent par son port plus dense et plus compact. Indiqué pour les haies et comme coupe-vent, surtout dans les localités maritimes. Se cultive très bien en pot et en bac.

Differs from the previous plant in the denser, more compact habit. Suitable for hedges and wind breakers, especially in maritime localities. Grows well in pots and troughs.

Touffe, bush

Cl.t.3

LV12

Boule, ball

LV20

Cône, cone

LV20 1,20/1,40

LV40 1,80/2,00

Cl.t.60 1,80/2,00

Mini-tige, mini standard

LV7

LV9

Demi-tige, half standard

Cl.t.15

LV14

LV30

Tige, standard

Cl.t.90-140

16/18

Cl.t.90

18/20



Eugenia myrtifolia "Newport" tige, standard Cl.t.90



Eugenia myrtifolia "Nana"

Nana" (Syzygium "Nanum")



Forme naine très compacte. Petites feuilles persistantes lancéolées, d'un beau rouge au printemps, puis vertes avec des nuances pourpres. Fleurs rosées et baies violet clair.

Dwarf, very compact. Small, evergreen, lanceolate leaves, an attractive red in spring, later becoming green tinged with purple. Pinkish flowers and pale mauve berries.

Touffe, bush

Cl.t.3

LV20